



Jadrán Travel
NA JADRANE AKO DOMA

Zmluva o službách cestovného ruchu

Predmetom zmluvy je záväzok cestovnej kancelárie (ďalej len „CK“) obstaráť pre cestujúceho, a tomu zodpovedajúci záväzok cestujúceho zaplatiť CK dohodnutú cenu.

OBSTARAVATEĽ

Cestovná kancelária: JADRAN travel.SK s.r.o.
Děnešova 4, 040 23 Košice
IČO: 48 068 012, IČ DPH: SK 2120049360
Bankové spojenie: VÚB a.s.
IBAN:
OR OS Košice 1, oddiel: Sro, číslo vložky: 36940/V

OBJEDNAVATEĽ

CDR Slovenské Nové Mesto
Hlavná 28/137, 076 33 Slovenské Nové Mesto
IČO: 17071038
DIČ:
BANKA:
IBAN:
2021 / 12

CESTÚJUCI:

REZERVAČNÉ ČÍSLO

2021 / 12

Meno, priezvisko:	CDR Slovenské Nové Mesto	e-mail:		Tel.:	
Adresa:	Hlavná 28/137, 076 33 Slovenské Nové Mesto	Dátum nar.:		KCP:	☐ NIE
Spolucestujúci	Adresa	Dátum nar.	Typ poisťky	Poznámka	
1 Matylová Eva					NEPOISUJE CK
2 Rinkáčová Silvia					NEPOISUJE CK
3					
4					
5					
6					
7					
8					
9					

Názov ubytovacieho zariadenia*:	Hotel ADRIA***	Termín od	27.6.2021	do	2.7.2021	
Miesto pobytu:	Kaštel Štafilič	Počet nocí / dni:	3	/	4	
Ubytovanie:	Chorvátsko	Služby:	Doprava, ubyt. s plnou penziou			
OBJEDNANÉ SLUŽBY	Cena EUR	Osoby	Dni	Cena spolu	Platba	Dátum
Osoba na základnom lôžku (alebo ubyt. jednotka)	250,00 €	2	4	500,00 €	500,00 €	22.06.
Osoba na prístelke	0,00 €			0,00 €		
Dieťa 12 - 18 rokov	0,00 €			0,00 €		
Dieťa do 12 rokov	0,00 €			0,00 €		
ZLAVA	0,00 €			0,00 €		
Pobyťová taxa osoba nad 18 rokov	2,00 €		4	0,00 €		
Pobyťová taxa osoba 12 - 18 rokov	1,00 €		4	0,00 €		
Servisný poplatok osoba nad 3 roky	1,00 €		4	0,00 €		
KCP - EURO Komfort	3,00 €			0,00 €		
KCP - EURO Plus	4,00 €			0,00 €		
Prípoistenie opustenej domácnosti	3,00 €			0,00 €		
Asistencia k motorovému vozidlu	2,50 €			0,00 €		
CELKOVÁ CENA EUR				500,00 €		

POISŤNÁ ZMLUVA - CESTOVNÉ POISŤENIE A POISŤENIE ZÁJAZDU	POISŤNÁ ZMLUVA C.	1038108
Poist'ovateľ: Generali Poist'ovňa, a.s., odštepny závod Európska cestovná poisťovňa Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, Slovenská republika IČO 35 709 332, zap. v OR SR Okr. súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vl. č. 1325/B Hlásenie poisťnej udalosti zo zahraničia: Europ Assistance s.r.o., Na Pankráci 127, Praha 4, tel +421 2 544 177 11, fax +421 2 544 101 74 Poistník: CK JADRAN travel.SK s.r.o., Děnešova 4, Košice, IČO 48 068 012 Poistení: objednavateľ a všetci účastníci zájazdu na vyššie uvedenej zmluve	KOMPLEXNÉ CESTOVNÉ POISŤENIE	
CK je poistená pre prípad úpadku podľa zákona 170/2018 Z.z. v Generali Poist'ovňa, a.s., odštepny závod Európska cestovná poisťovňa, v zmysle Všeobecných poisťných podmienok poistenia zájazdu a spojených služieb cestovného ruchu pre prípad úpadku cestovnej kancelárie ECP- VPP-INS-2020, číslo poisťnej zmluvy 2407659954	POČET POISŤENÝCH 0	
Neoddeliteľnou súčasťou tejto poisťnej zmluvy sú Všeobecné poisťné podmienky cestovného poistenia ECP VPP 2020 (ďalej len „ECP VPP 2020“). Klient svojím podpisom potvrdzuje, že mu boli odovzdané a prevzal ECP VPP 2020 a súhlasí s nimi. Klient zároveň svojím podpisom potvrdzuje, že mu bol pred uzavretím poistenia odovzdaný a prevzal Informačný dokument o poisťnom produkte.	Poistný produkt:	
Súhlas so spracúvaním osobných údajov: Cestujúci akceptovaním zmluvy súhlasí so spracúvaním osobných údajov všetkých osôb v rozsahu titul, meno, priezvisko, kontaktná adresa, tel. číslo a e-mailová adresa, ktoré sú cestujúcimi v súlade so zákonom č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov a v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a Rady EÚ č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, v informačnom systéme CK, ktoré poskytol prostredníctvom tejto zmluvy. Cestujúci súčasne vyhlasuje, že je splnomocnený ostatnými osobami, ktoré sú cestujúcimi, ktorých osobné údaje sú uvedené v tejto zmluve, na uvedenie ich osobných údajov do tejto zmluvy a na udelenie ich súhlasu na ich použitie na účel spracovania a na dobu potrebnú na poskytnutie služieb cestovného ruchu a realizácie súvisiacich práv a povinností. Účelom spracovania je zabezpečenie poskytnutia služieb cestovného ruchu. Osobné údaje budú poskytnuté tretím stranám za účelom plnenia služieb dohodnutých v tejto zmluve a to aj cezhranične.	KOMFORT ☐ PLUS ☐	
☒ Súhlasím so spracúvaním osobných údajov v rozsahu uvedenom vyššie na účely poskytnutia zliav a iných výhod stálym klientom v rámci vernostného programu.	Prípoistenie opustenej domácnosti 3,00 EUR/domácnosť/deň ☐	
☒ Súhlasím so spracúvaním osobných údajov v rozsahu meno, priezvisko, telefón, email, bydlisko, na účely zasielania noviniek, k	Asistencia k motorovému vozidlu 3,00 EUR/vozidlo/deň ☐	
	Platnosť od - do:	
	Miestny rozsah platnosti:	
	Európa: ☒ Svet: ☐	
	Celkové poisťné: 0,-€	

Košice: 19.06.2021
miesto a dátum

Centrum pre deti a rodiny Slovenské Nové Mesto
Hlavná 28/137
076 33 Slovenské Nové Mesto
podpis objednavateľa
IČO: 17 071 038



Jadrán travel.SK s.r.o.
NA JADRANE AKO DOMA
IČO: 48 068 012
IČDPH: SK2120049360

potvrdenie predajcu

[Signature]